



## **Tarife Rechnungsstellung der Ferienbetreuung der Stadt Bern gültig ab 1. August 2026**

- Die Gebühren werden periodisch **für die bestellten Leistungen gemäss Anmeldung** erhoben. Die Gebühren werden nach den Ferien in Rechnung gestellt.
- Abwesenheiten der Schüler\*innen haben grundsätzlich **keinen Gebührenerlass** zur Folge.  
**Ausnahmen:** Keine Gebühren sind gemäss der städtischen Verordnung über die Tagesbetreuung von Schülerinnen und Schülern (TBV), Art. 44, Abs. 4 und 5 geschuldet
  - bei ärztlich bestätigter Abwesenheit des Schülers oder der Schülerin wegen Krankheit und Unfall
  - bei Abwesenheit wegen gewichtiger und unvorhergesehener familiärer Ereignisse
- Die Betreuungskosten bewegen sich zwischen 10 Fr. und 50 Fr. pro Tag. Das Mittagessen beträgt je nach Einkommen 3.- Fr., 6.- Fr. oder 9.- Fr.  
Ein Betreuungstag umfasst 11 Stunden, wovon 10 Stunden verrechnet werden.
- Die anfallenden Kosten für die Betreuung können in der **Tabelle auf Seite 2** abgelesen werden (ungefähre Angabe der Betreuungsgebühren).

### **Verspätete Anmeldung oder Abmeldung (TBV, Art. 37)**

- Wird der Anmeldetermin nicht eingehalten, besteht kein Anspruch auf das betreffende Angebot. Eine Ausnahme gilt für neu zuziehende Schüler\*innen, für die im Rahmen der Anmeldung für die Volksschule ein Betreuungsangebot bestellt wird.

Für Abmeldungen von einem Angebot während der Ferienzeit nach dem Anmeldetermin schulden die Eltern oder Erziehungsberechtigten:

- a) 20 Prozent der Gebühr für das bestellte Angebot bei einer Abmeldung bis 30 Tage vor Beginn des Angebots;
- b) 70 Prozent der Gebühr bei einer Abmeldung bis fünf Tage vor Beginn des Angebots;
- c) die gesamte Gebühr, einschliesslich die Entgelte für das Mittagessen, bei späterer Abmeldung.

## Berechnung des Gebührentarifs für eine Betreuungsstunde in den Ferien.

| Massgebendes Einkommen <sup>1</sup> | Gebühr pro Stunde |
|-------------------------------------|-------------------|
| CHF 37'000.00                       | CHF 1.00          |
| CHF 42'000.00                       | CHF 1.00          |
| CHF 49'000.00                       | CHF 1.00          |
| CHF 52'000.00                       | CHF 1.10          |
| CHF 57'000.00                       | CHF 1.26          |
| CHF 62'000.00                       | CHF 1.43          |
| CHF 67'000.00                       | CHF 1.60          |
| CHF 72'000.00                       | CHF 1.76          |
| CHF 77'000.00                       | CHF 1.93          |
| CHF 82'000.00                       | CHF 2.09          |
| CHF 87'000.00                       | CHF 2.26          |
| CHF 92'000.00                       | CHF 2.42          |
| CHF 97'000.00                       | CHF 2.59          |
| CHF 102'000.00                      | CHF 2.75          |
| CHF 107'000.00                      | CHF 2.92          |
| CHF 112'000.00                      | CHF 3.08          |
| CHF 117'000.00                      | CHF 3.25          |
| CHF 122'000.00                      | CHF 3.41          |
| CHF 127'000.00                      | CHF 3.58          |
| CHF 132'000.00                      | CHF 3.74          |
| CHF 137'000.00                      | CHF 3.91          |
| CHF 142'000.00                      | CHF 4.07          |
| CHF 147'000.00                      | CHF 4.24          |
| CHF 152'000.00                      | CHF 4.40          |
| CHF 157'000.00                      | CHF 4.57          |
| CHF 162'000.00                      | CHF 4.74          |
| CHF 167'000.00                      | CHF 4.90          |
| CHF 170'000.00                      | CHF 5.00          |

Ungefähre Angabe über die Gebühr pro Betreuungsstunde **ohne Mittagessen**.

<sup>1</sup> Einkünfte und Vermögen (Nettolohn, Familienzulagen, Ersatzeinkommen, Unterhaltsbeiträge, 5% des Nettovermögens, Geschäftsgewinn) **mit Abzug für die Familiengrösse**.

### Kosten für das Mittagessen je nach massgebendem Einkommen:

|                                                           |                    |
|-----------------------------------------------------------|--------------------|
| Massgebendes Einkommen zwischen Fr. 0.00 - 51'000.00      | Fr. 3.00 pro Essen |
| Massgebendes Einkommen zwischen Fr. 51'001.00 - 70'000.00 | Fr. 6.00 pro Essen |
| Massgebendes Einkommen ab Fr. 70'001.00                   | Fr. 9.00 pro Essen |